

- адаптация инофонов к культуре Санкт-Петербурга через поэтическое творчество русских поэтов и их переводы на языки стран Содружества независимых государств;
- укрепление взаимоотношений родителей и детей через помощь в сохранении и поддержании национальной языковой культуры ребёнка;
- привлечение учителей общеобразовательных школ и педагогов дополнительного образования для решения ими проблем качественного усвоения гуманитарных дисциплин детьми-инофонами.

3. Организаторы фестиваля-конкурса.

II Городской фестиваль-конкурс чтецов «Ветры горы разрушают – слово народы подымает» организуется и проводится городским методическим объединением педагогов дополнительного образования по направленности «Художественное слово», отделением дополнительного образования детей ГБОУ «Школа № 333» Невского района Санкт-Петербурга.

4. Учредители фестиваля-конкурса.

II Городской фестиваль-конкурс чтецов «Ветры горы разрушают – слово народы подымает» организуется и проводится при поддержке:

- Комитета по образованию Санкт-Петербурга,
- ГБОУ «СПб ГДТЮ»,
- Всероссийского музея А.С.Пушкина,

5. Участники фестиваля-конкурса.

К участию во II Городском фестивале-конкурсе приглашаются исполнители-инофоны (соло), дуэты (пары), коллективы (от 3-х человек) художественного слова учреждений и отделений дополнительного образования и общеобразовательных учреждений, прошедшие предварительный отбор в районных этапах одноимённых конкурсов и занявшие призовые места (Победители и Лауреаты I, II, III степени);

- участники творческих объединений художественного слова, занимающиеся у педагогов – членов городского учебно-методического объединения (не более 5-ти отдельных исполнителей от одного педагога).

6. Возрастные категории участников:

- Младшая возрастная категория: 7 – 10 лет;
- Средняя возрастная категория: 11 – 14 лет;
- Старшая возрастная категория: 14 – 18 лет.

7. Номинации:

- «ПУШКИНСКАЯ ПОЭЗИЯ»;
- «НАЦИОНАЛЬНАЯ ПОЭЗИЯ»;
- «РУССКАЯ ПОЭЗИЯ»

8. Условия участия в фестивале-конкурсе.

Во II Городском фестивале-конкурсе могут участвовать дети любой национальности, кроме русской, в возрасте от 7 до 18 лет.

Конкурсант может подготовить:

- стихотворение А.С. Пушкина на русском языке, его перевод на свой национальный язык (номинация «ПУШКИНСКАЯ ПОЭЗИЯ»);
- или стихотворение своего национального поэта на русском языке и это же стихотворение на своём родном языке: азербайджанском, белорусском, украинском, казахском и других языках
- или стихотворение любого русского поэта и его перевод на свой национальный язык (номинация «РУССКАЯ ПОЭЗИЯ»).

Время индивидуального выступления – не более 3-х минут, коллективного – не более 5-ти минут.

Конкурсный переведённый репертуар должен быть профессиональным авторским высокохудожественным, литературным и **опубликованным в печатных изданиях.**

Допустимо музыкальное/звуковое оформление (указать в заявке).

8.1. Критерии оценки.

Зрительское восприятие (макс.15 баллов):

- внешний вид;
- мышечная свобода;
- жесты, мимика, движения.

Слуховое восприятие (макс.20 баллов):

- свобода звучания голоса;
- дикционная чёткость;
- культура речи (и русской и родной);
- богатство интонирования (и русского и родного).

Речевое взаимодействие (макс.30 баллов):

- действенность выхода;
- общение;
- учёт аудитории;
- видения и отношение;
- художественная перспектива;
- степень эмоционального воздействия.

Оценки ставятся по пятибалльной системе с добавлением плюсов и минусов (+, -). **Максимальная оценка 65 баллов.**

9. Проведение фестиваля-конкурса.

9.1. Городской этап Конкурса-фестиваля проводится в два тура:

1 тур (отборочный):

- 21 января (суббота) 2017 года с 10.00 до 20.00.

2 тур (финальный): 28 января 2017 года с 10.00 до 17.00.

Место проведения:

Концертный зал (кабинет № 20, отдел художественного воспитания ГБНОУ «СПБ ГДТЮ»).

9.2. Вечер Памяти поэта и награждение победителей конкурса состоится **9 февраля 2017 в 15.00.**

Место проведения:

Концертный зал Музея А.С. Пушкина (Всероссийский музей и мемориальная квартира: Наб. р. Мойки, 12).

10. Жюри.

Председатель жюри – **Мирзоева Хейранса Абас Мирза кызы**-востоковед, старший преподаватель кафедры английского языка Санкт-Петербургского университета, художественный руководитель ансамбля "Чинар" при Национально-культурной автономии азербайджанцев Санкт-Петербурга.

Лариса Анатольевна Ратич-Ответственный секретарь жюри - поэт, прозаик, драматург, член Союза писателей России, член Конгресса литераторов Украины;

Алексей Константинович Большаков-Член жюри – режиссёр, руководитель театральной студии и студии художественного слова, заместитель директора по воспитательной работе ГБОУ школы № 333 Невского района Санкт-Петербурга.

Финансирование конкурса производится за счет бюджетных ассигнований. Участие в мероприятии бесплатно.

Заседания жюри по подведению итогов-ведется протоколом, который подписывается и публикуется на официальном сайте «Санкт-Петербургского городского Дворца творчества юных» не позднее семи рабочих дней.

11. Награждение участников фестиваля-конкурса:

- **Победителем** становится участник в каждой возрастной категории и каждой номинации (по решению жюри);
- **Лауреатами I, II, III степени** становятся участники в каждой номинации и в каждой возрастной категории;
- **Благодарность** за подготовку победителей и лауреатов фестиваля-конкурса выдаётся педагогам;
- жюри имеет право присуждать отдельным участникам **«Специальный диплом жюри»** за особые творческие достижения в жанре **«Художественное слово»**, который приравнивается к званию Лауреата III степени;
- решение Жюри является окончательным и пересмотру не подлежит.

12. Информационная поддержка конкурса.

Информационная поддержка фестиваля-конкурса:

- Российская национальная библиотека, отдел национальных литератур (телефон: 415-97-79). Московский проспект 165/2. Метро «Парк Победы»;
- Библиотека национальных литератур (СПбГБУК МЦБС им. М.Ю. Лермонтова, филиал № 5 – Библиотека им.А.С. Грибоедова, телефон: 310-05-64), ул. Гороховая, 41

13. Контактная информация:

Заявки на участие в конкурсе принимаются до 18 января 2017 года.

Форма заявки дана в ПРИЛОЖЕНИИ.

Заявки принимаются по электронному адресу:

sb180863@mail.ru

Справки по телефону: 8-911-118-77-29.

Зам. генерального директора

А.С.Фирсанов

Зав. отделом художественного воспитания

А.П.Грибанова

Руководитель ГУМО

С.Н.Белощенко

Директор Всероссийского музея А.С.Пушкина

С.М.Некрасов

ПРИЛОЖЕНИЕ

(подаётся только в электронном виде, не сканированно!)

Заявка на участие во II Городском фестивале-конкурсе чтецов
«Ветры горы разрушают – слово народы подымает»

№ п/п	Фамилия, имя конкурсан та	Воз раст участ ника конку рса	ОУ Район города	Фамилия Имя Отчество педагога его телефон, эл.адрес!!!	Автор, название исполняе мого произведе ния; автор перевода (обязательно !) НОМИНАЦ ИЯ	Время испол нения	Язык испол няемого произве дения

Руководитель учреждения (полностью ФИО) _____

Телефон учреждения _____